

Informacje przekazane przez państwa członkowskie, dotyczące pomocy państwa przyznanej na mocy rozporządzenia Komisji (WE) nr 1857/2006 w sprawie stosowania art. 87 i 88 Traktatu WE w odniesieniu do pomocy państwa dla małych i średnich przedsiębiorstw prowadzących działalność związaną z wytwarzaniem produktów rolnych

(2007/C 301/07)

Numer XA: XA 183/07

Państwo członkowskie: Niderlandy

Region: West-Brabant — Oost Zeeland

Nazwa programu pomocy: Project Stikstof op het juiste Peil

Podstawa prawna:

Provincie Noord-Brabant: Provinciale Beleidsregel subsidie Water (BsW) en de Algemene Subsidieverordening provincie Noord-Brabant (ASV)

Waterschap Brabantse Delta: Besluit van dagelijks Bestuur 18 april 2006 Aanpak diffuse bronnen.

Stuurgroep Landbouw innovatie Noord-Brabant: Besluit van de stuurgroep van 19 januari 2007

Planowane w ramach programu roczne wydatki lub łączna kwota pomocy indywidualnej przyznanej podmiotowi:

2007 48 915 EUR, w tym 15 000 EUR przeznaczone dla 3 gospodarstw otrzymujących doradztwo w zakresie instalacji zmiennego systemu drenażowego (5 000 EUR na gospodarstwo).

33 915 EUR przeznaczone na pokrycie kosztów doradztwa w zakresie optymalizacji zarządzania użytkami zielonymi dla 30 gospodarstw (1 130,50 EUR na gospodarstwo).

2008 34 593 EUR przeznaczone na pokrycie kosztów doradztwa w zakresie optymalizacji zarządzania użytkami zielonymi dla 30 gospodarstw (1 153,10 EUR na gospodarstwo).

2009 35 285 EUR przeznaczone na pokrycie kosztów doradztwa w zakresie optymalizacji zarządzania użytkami zielonymi dla 30 gospodarstw (1 176,17 EUR na gospodarstwo).

Powyższe kwoty dotyczą indywidualnego świadczenia usług doradczych dla uczestników programu

Maksymalna intensywność pomocy: 100 % ustalonej uprzednio liczby wizyt konsultacyjnych w gospodarstwach uczestniczących w programie

Data wejścia w życie: Wsparcie finansowe zostanie udzielone po zakończeniu wizyt konsultacyjnych, pod koniec każdego roku kalendarzowego. Pierwsza wypłata wsparcia finansowego nastąpi pod koniec 2007 r.

Czas trwania programu pomocy lub pomocy indywidualnej: Od końca 2007 r. do dnia 31 grudnia 2009 r.

Cel pomocy: Głównym celem pomocy jest ograniczenie procesu wymywania azotu z obszarów uprawnych. W tym celu gospodarstwa rolne uczestniczące w programie (małe i średnie przedsiębiorstwa zajmujące się hodowlą bydła) będą otrzymywały porady eksperckie w zakresie nawożenia i wypasania.

Pomoc obejmuje usługi doradcze świadczone przez osoby trzecie. Zgodnie z art. 15 ust. 2 lit. c) usługi te nie stanowią ciągłej lub okresowej działalności, ani nie są powiązane ze zwykłymi wydatkami operacyjnymi przedsiębiorstwa. Usługi doradcze są niezbędne w celu ograniczenia, w stopniu przekraczającym obecne wymogi w dziedzinie środowiska naturalnego, wymywania azotu do wód powierzchniowych. W celu podjęcia środków idących dalej niż obecna, zwykła praktyka, niezbędne będzie otrzymanie dodatkowych porad. Koszty doradztwa będą podlegać zwrotowi wyłącznie za okres trwania projektu

Sektor(-y), których pomoc dotyczy: Pomoc dla małych i średnich przedsiębiorstw prowadzących działalność związaną z produkcją podstawową produktów rolnych

Nazwa i adres organu przyznającego pomoc:

Provincie Noord-Brabant

Brabantlaan 1

5200 MC 's-Hertogenbosch

Nederland

www.brabant.nl

<http://brabant.regelingenbank.eu/regeling/228-beleidsregel-water/>

Waterschap Brabantse Delta

Bergschot 69-1

4801 DZ Breda

Nederland

www.brabantsedelta.nl

Stuurgroep Landbouw Innovatie Noord-Brabant

Spoorlaan 350

5000 AM Tilburg

Nederland

www.stuurgroepilib.net

http://www.brabant.nl/Werken/Land_%20en%20tuinbouw/Landbouw%20Innovatie%20Noord%20Brabant%20LIB.aspx?docindexid={92FFB00A-F8FE-4AD2-827B-849DB4A6E373

Strona internetowa:

http://www.brabantsedelta.nl/werk_in_de_buurt/lopende_projecten

Inne informacje: —

Numer XA: XA 184/07

Państwo członkowskie: Republika Słowenii

Region: Območje občine Škocjan

Nazwa programu pomocy lub nazwa podmiotu otrzymującego pomoc indywidualną: Podpora ohranjanju in spodbujanju razvoja kmetijstva in podeželja v občini Škocjan 2007-2013

Podstawa prawna: Pravilnik o ohranjanju in spodbujanju razvoja kmetijstva in podeželja v občini Škocjan za programsko obdobje 2007-2013 (II. Poglavlje), Ur. List RS št. 24/2007

Planowane w ramach programu roczne wydatki lub całkowita kwota pomocy indywidualnej przyznanej podmiotowi: Roczny budżet planowany na okres 2007–13 wynosi 46 000 EUR

Maksymalna intensywność pomocy:

1) *Inwestycje w gospodarstwach rolnych:*

- do 40 % kwalifikowalnych kosztów inwestycji
- Celem tej pomocy są inwestycje w zachowanie charakteru gospodarstw, zakup sprzętu wykorzystywanego do produkcji rolnej, stałe uprawy i podniesienie jakości gruntów rolnych.

2) *Zachowanie tradycyjnych krajobrazów i budynków:*

- do 40 % kosztów kwalifikowalnych w przypadku inwestycji w obiekty nieprodukcyjne oraz odpowiednia dopłata w wysokości do 1000 EUR w przypadku prac podjętych przez rolników w odniesieniu do nieprodukcyjnych obiektów stanowiących dziedzictwo kulturalne;
- do 60 % kosztów rzeczywistych w przypadku inwestycji w obiekty produkcyjne w gospodarstwie, pod warunkiem że inwestycja ta nie powoduje wzrostu zdolności produkcyjnych gospodarstwa;
- istnieje możliwość przyznania dodatkowej pomocy w wysokości do 100 % w celu pokrycia dodatkowych kosztów poniesionych w wyniku zastosowania materiałów tradycyjnych niezbędnych do zachowania historycznego charakteru obiektów stanowiących dziedzictwo kulturalne.

3) *Przeniesienie budynków gospodarskich w interesie publicznym:*

- do 25 % kosztów rzeczywistych, jeśli przeniesienie budynków polega tylko na rozbiórce, przeniesieniu i ponownym montażu istniejących obiektów;
- jeżeli przeniesienie skutkuje korzystaniem przez rolnika z bardziej nowoczesnych urządzeń, rolnik musi wnieść wkład w wysokości co najmniej 60 % wzrostu wartości danych obiektów po przeniesieniu. Jeżeli beneficjentem jest młody rolnik, ten wkład wynosi co najmniej 55 %;
- jeżeli przeniesienie skutkuje zwiększeniem zdolności produkcyjnych, wkład ze strony beneficjenta musi być równy co najmniej 60 % wydatków związanych z tym wzrostem. Jeżeli beneficjentem jest młody rolnik, ten wkład wynosi co najmniej 55 %.

4) *Pomoc z tytułu opłat składek ubezpieczeniowych:*

- kwota wsparcia udzielanego przez gminę w wysokości różnicy między kwotą współfinansowania składek ubezpieczeniowych z budżetu krajowego i kwotą wynoszącą do 50 % kosztów kwalifikowalnych składek ubezpieczeniowych z tytułu ubezpieczenia zbiorów i produktów

oraz ubezpieczenia zwierząt hodowlanych na wypadek choroby.

5) *Pomoc na scalanie gruntów:*

- do 100 % kwalifikowalnych kosztów postępowań prawnych i administracyjnych

6) *Zapewnienie wsparcia technicznego:*

- do 100 % kosztów ponoszonych na edukację i szkolenia rolników, kosztów usług doradczych, organizacji forów, konkursów, wystaw i targów, kosztów publikacji, katalogów i stron internetowych. Pomoc należy przyznać w formie rzeczowej za pośrednictwem usług dotowanych i nie może ona obejmować bezpośrednich wypłat pieniężnych dla producentów

Data realizacji: Lipiec 2007 r.

Czas trwania programu pomocy lub przyznanej pomocy indywidualnej: 31.12.2013

Cel pomocy: Wspieranie MŚP

Odesłania do artykułów rozporządzenia Komisji (WE) nr 1857/2006 oraz koszty kwalifikowalne: Rozdział II projektu Zarządzenia dotyczącego ochrony oraz wsparcia rozwoju rolnictwa i obszarów wiejskich w gminie Škocjan w latach 2007-2013 zawiera środki stanowiące pomoc państwa zgodnie z następującymi artykułami rozporządzenia Komisji (WE) nr 1857/2006 z dnia 15 grudnia 2006 r. w sprawie stosowania art. 87 i 88 Traktatu w odniesieniu do pomocy państwa dla małych i średnich przedsiębiorstw prowadzących działalność związaną z wytwarzaniem produktów rolnych oraz zmieniającego rozporządzenie (WE) nr 70/2001 (Dz.U. L 358 z 16.12.2006, str. 3–22):

- Artykuł 4 rozporządzenia Komisji: Inwestycje w gospodarstwach rolnych;
- Artykuł 5 rozporządzenia Komisji: Zachowanie tradycyjnych krajobrazów i budynków;
- Artykuł 6 rozporządzenia Komisji: Przeniesienie budynków gospodarskich w interesie publicznym;
- Artykuł 12 rozporządzenia Komisji: Pomoc z tytułu opłat składek ubezpieczeniowych;
- Artykuł 13 rozporządzenia Komisji: Pomoc przeznaczona na scalanie gruntów;
- Artykuł 15 rozporządzenia Komisji: Zapewnienie wsparcia technicznego w sektorze rolnym

Sektor gospodarki: Rolnictwo — produkcja roślinna i hodowla zwierząt

Nazwa i adres organu przyznającego pomoc:

Občina Škocjan
Škocjan, 67
SLO-8275 Škocjan

Adres internetowy:

<http://www.uradni-list.si/1/ulonline.jsp?urlid=200766&dhid=90868>

Inne informacje: Środki dotyczące płatności składek ubezpieczeniowych z tytułu ubezpieczenia zbiorów i owoców obejmują następujące niekorzystne zjawiska klimatyczne, które mogą być porównane do klęsk żywiołowych: wiosenne przymrozki, grad, uderzenie pioruna, pożary spowodowane przez uderzenie pioruna, burze i powodzie.

Zarządzenie gminy spełnia wymogi określone w rozporządzeniu Komisji (WE) nr 1857/2006 w odniesieniu do środków przyjmowanych przez gminy oraz ogólnych obowiązujących przepisów (etapy procedury przyznawania pomocy, kumulacja, przejrzystość i kontrola pomocy).

Burmistrz gminy Škocjan
Anton ZUPET

Numer XA: XA 185/07

Państwo członkowskie: Republika Słowenii

Region: Območje celotne Slovenije, ter območje avtohtonih narodnih skupnosti

Nazwa programu pomocy lub nazwa podmiotu otrzymującego pomoc indywidualną: Dodeljevanje podpor za naložbe v primarno kmetijsko proizvodnjo na območju Republike Slovenije in na območju avtohtonih narodnih skupnosti

Podstawa prawna: Splošni pogoji poslovanja Javnega sklada Republike Slovenije za regionalni razvoj in razvoj podeželja, člen 7(a) Zakona o uporabi sredstev pridobljenih iz naslova kupnine na podlagi Zakona o lastninskem preoblikovanju podjetij (Ur.l. RS, št. 45/95, 34/96, 67/01 in 47/02)

Planowane w ramach programu roczne wydatki lub całkowita kwota pomocy indywidualnej przyznanej podmiotowi:

2007: 4 000 000 EUR

2008: 4 000 000 EUR

2009: 4 000 000 EUR

2010: 4 000 000 EUR

2011: 4 000 000 EUR

2012: 4 000 000 EUR

2013: 4 000 000 EUR

Maksymalna intensywność pomocy:

Inwestycje w gospodarstwach rolnych:

— intensywność pomocy brutto nie może przekroczyć 50 % kosztów kwalifikowalnych na obszarach o niekorzystnych warunkach gospodarowania lub 40 % na innych obszarach;

— maksymalna kwota pomocy przyznawanej jednemu przedsiębiorstwu nie może przekroczyć 400 000 EUR w każdym okresie trzech lat podatkowych lub 500 000 EUR, jeżeli przedsiębiorstwo znajduje się na obszarze o niekorzystnych warunkach gospodarowania.

Celem tej pomocy są inwestycje w zachowanie charakteru gospodarstw, zakup sprzętu wykorzystywanego do produkcji rolnej, stałe uprawy i podniesienie jakości gruntów rolnych i pastwisk

Data realizacji: Lipiec 2007 r. (lub data wejścia w życie warunków udzielania pomocy)

Czas trwania programu pomocy: Do 31 grudnia 2013 r.

Cel pomocy: Wspieranie MŚP

Odesłania do artykułów rozporządzenia Komisji (WE) nr 1857/2006 oraz koszty kwalifikowalne: Artykuł 24 aktu stanowiącego podstawę prawną zawiera środki stanowiące pomoc państwa, które są zgodne z art. 4 rozporządzenia Komisji (WE) nr 1857/2006 z dnia 15 grudnia 2006 r. w sprawie stosowania art. 87 i 88 Traktatu w odniesieniu do pomocy państwa dla małych i średnich przedsiębiorstw prowadzących działalność związaną z wytwarzaniem produktów rolnych oraz zmieniającego rozporządzenie (WE) nr 70/2001 (Dz.U. L 358 z 16.12.2006, str. 3–22):

Artykuł 4 rozporządzenia (WE) nr 1857/2006: Inwestycje w gospodarstwa rolne

Sektor gospodarki: Rolnictwo: produkcja roślinna i hodowla zwierząt

Nazwa i adres organu przyznającego pomoc:

Javni sklad RS za regionalni razvoj in razvoj podeželja
Škrabčev trg 9a
SLO-1310 Ribnica

Adres internetowy:

http://www.rdf-sklad.si/dl/Splosni_pogoji_JS.pdf

Inne informacje: Krajowy fundusz Republiki Słowenii na rzecz rozwoju regionalnego i rozwoju obszarów wiejskich, zgodnie z art. 7 aktu regulującego wykorzystanie funduszy pochodzących z przychodów oraz zgodnie z rocznym programem na rzecz ustanowienia podstawy gospodarczej dla ludności autochtonicznej innej narodowości, publikuje zaproszenie do składania wniosków, na podstawie których udzielone zostanie wsparcie finansowe w postaci pożyczki lub dotacji na rzecz podstawowej produkcji rolnej na obszarach zamieszkałych przez autochtoniczną ludność włoską i węgierską.

Na terenie całej Republiki Słowenii pomoc zostanie przyznana w postaci pożyczek.

Akt prawny dotyczący ogólnych zasad zarządzania krajowym funduszem Republiki Słowenii na rzecz rozwoju regionalnego i rozwoju obszarów wiejskich spełnia wymogi określone w rozporządzeniu Komisji (WE) nr 1857/2006 w odniesieniu do środków realizowanych przez fundusz oraz ogólnych obowiązujących przepisów (etapy procedury przyznawania pomocy, kumulacja, przejrzystość i kontrola pomocy).

Podpis odpowiedzialnej osoby:

Velislav ŽVIPELJ
Przewodniczący zarządu

Numer XA: XA 186/07

Państwo członkowskie: Republika Słowacka

Region: Republika Słowacka

Nazwa programu pomocy: Schéma štátnej pomoci na účasť na celonárodnej poľnohospodárskej výstave v roku 2007

Podstawa prawna: Artykuł 15 ust. 1, ust. 2 lit. d) i ust. 3–4 rozporządzenia Komisji (WE) nr 1857/2006 z dnia 15 grudnia 2006 r. w sprawie stosowania art. 87 i 88 Traktatu w odniesieniu do pomocy państwa dla małych i średnich przedsiębiorstw prowadzących działalność związaną z wytwarzaniem produktów rolnych oraz zmieniające rozporządzenie (WE) nr 70/2001 (Dz.U. L 358 z 16.12.2006)

Zákon č. 523/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách verejnej správy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov

Roczne wydatki planowane w ramach programu: Wydatki z budżetu Ministerstwa Rolnictwa Republiki Słowackiej (program 090, podprogram 02, środek 02 — Pomoc państwa) wyniosą 2 mln SKK

Maksymalna intensywność pomocy: Pomoc udzielana jest w formie zniżki na wystawie, może pokryć do 100 % kwalifikujących się kosztów. Pomocy nie udziela się w formie bezpośredniej wypłaty gotówki beneficjentowi pomocy

Data realizacji: Sierpień 2007 r.

Czas trwania programu pomocy lub przyznanej pomocy indywidualnej: Do końca 2007 r.

Cel pomocy: Celem pomocy jest wsparcie udziału MŚP w krajowej wystawie rolniczej w 2007 r.

Sektor(-y) gospodarki: Produkcja rolna (pierwotna) bez ograniczeń

Nazwa i adres organu przyznającego pomoc:

Ministerstvo pôdohospodárstva SR
Dobrovičova 12
SK-812 66 Bratislava
Tel.: (421) 592 66 233

Adres internetowy: www.mpsr.sk, Aktuality

Inne informacje: —

Numer XA: XA 187/07

Państwo członkowskie: Republika Irlandii

Region: całe terytorium państwa członkowskiego

Nazwa programu pomocy lub nazwa podmiotu otrzymującego pomoc indywidualną: Irish Thoroughbred Breeders' Associations (ITBA) — Training, Promotion & Dissemination of Information Scheme

Podstawa prawna: National Development Plan 2007-2013

Planowane w ramach programu roczne wydatki lub łączna kwota pomocy indywidualnej przyznanej podmiotowi: 0,6 mln EUR w odniesieniu do kosztów kwalifikowalnych poniesionych w latach 2007–2013

Maksymalna intensywność pomocy: 80 % kosztów kwalifikowalnych

Data realizacji: 30 lipca 2007 r.

Czas trwania programu lub przyznanej pomocy indywidualnej: Koniec grudnia 2007 r.

Cel pomocy: Celem niniejszego programu jest wsparcie produkcji wysokojakościowych koni rasowych przez szkolenia i ogólne działania promocyjne w zakresie zdrowia koni i higieny weterynaryjnej, poprawy jakości, hodowli, żywienia, zarządzania stadniną i wysokojakościowej hodowli, oraz przez uczestnictwo w targach i wystawach.

Niniejsza pomoc przyznawana jest zgodnie z art. 15 ust.2 lit. a) i d) rozporządzenia nr 1857/2006 dotyczącymi zapewnienia wsparcia technicznego w sektorze rolnym

Sektor(-y) gospodarki: Koniowate

Nazwa i adres organu przyznającego pomoc:

Department of Agriculture, Fisheries and Food,
Agriculture House
Kildare Street
Dublin 2
Ireland

Adres internetowy:

http://www.agriculture.gov.ie/equine_ndp/